



# HP25R

**Max 1000 Lumens**

User Manual

## Lampe Frontale Fenix HP25R

- ✦ Le faisceau étroit utilise une LED Cree XM-L2 U2 blanche, le faisceau large utilise une LED Cree XP-G2 R5 neutre blanche, avec une durée de vie de 50,000 heures
- ✦ Alimentée par une batterie rechargeable Li-ion 18650 ou deux piles CR123A
- ✦ Lampe: 60 mm Longueur × 54 mm Largeur × 32.5 mm Hauteur
- ✦ Boîtier à piles: 82.5mm Longueur × 50mm Largeur × 35mm Hauteur
- ✦ Poids: 183.5g (sans les piles)
- ✦ Régulation électronique pour une luminosité constante
- ✦ Double interrupteur pour contrôler séparément le faisceau étroit et le faisceau large
- ✦ Faisceau large doux avec un angle maximal de 90°
- ✦ Mécanisme d'inclinaison de 60 degrés permet d'ajuster le faisceau quand nécessaire
- ✦ Circuit de protection de polarité contre une mauvaise insertion des piles.
- ✦ Corps de la lampe fabriqué en alliage d'aluminium permet une dissipation optimale de la chaleur
- ✦ Protection de surchauffe intelligente permet d'éviter une forte température en surface
- ✦ Circuit de mémoire intelligent qui mémorise automatiquement le dernier niveau de luminosité
- ✦ Port de charge Micro-USB (5V/1.3A, compatible avec les batteries 18650)
- ✦ Indicateur du niveau de charge pour vous rappeler quand la batterie a besoin d'être changée

### Assemblage du bandeau

Attacher le bandeau à la lampe frontale comme indiqué en glissant d'abord le bandeau dans les encoches inférieures, puis insérer le haut du bandeau dans les encoches supérieures.



### Remplacement des batteries

Dévisser le capuchon arrière pour insérer la batterie avec l'anode (+) dirigée vers la tête de lampe, et puis revisser le capuchon arrière.

## Paramètres Techniques

ANSI/PLATO	Mode Faisceau Large				Mode Faisceau Etroit				Lumière Rouge	
	Fort	Moyen	Faible	Eco	Turbo	Fort	Moyen	Faible	Eco	Clignotant
 Puissance (Lumens)	350	130	30	4	1000	350	130	30	0.2	0.2
 Autonomie (Heures)	2.5	9	40	150	1.5	4.5	12	42	96	192
 Portée (Mètres)	44	25	13	6	187	109	66	34	/	/
 Intensité (Candelas)	484	158	46	11	8772	3001	1108	296	/	/
 Résistance aux chocs	1m									
 Etanchéité	IPX-6*									

Les paramètres cités ci-dessus (testés en laboratoire en utilisant une batterie Li-ion Fenix 18650 3.6V/2600mAh) peuvent varier entre les lampes frontales, les piles et l'environnement.

\*Merci de vérifier que le port USB est couvert.

## Mode d'emploi

### Mode Faisceau Etroit

Appuyer et maintenir le  pendant 0.5 seconds pour allumer/éteindre le faisceau étroit.

Une seule pression sur cet interrupteur permet de faire défiler le faisceau étroit dans l'ordre suivant Faible→Moyen→Fort→Turbo.

### Mode Faisceau Large

Appuyer et maintenir le  pendant 0.5 seconds pour allumer/éteindre le faisceau large.

Une seule pression sur cet interrupteur permet de faire défiler le faisceau large dans l'ordre suivant Eco→Faible→Moyen→Fort.

### Circuit de mémoire Intelligent

La lampe frontale se rappelle automatiquement le dernier niveau de luminosité utilisé en mode Faisceau étroit et large, la prochaine fois que vous l'allumez, elle se rappelle le niveau lumineux précédemment utilisé.

### Lumière Rouge

Avec la lampe éteinte, une seule pression sur le  la lampe fait défiler dans l'ordre suivant Lumière Rouge Eco→Lumière Rouge Clignotante→OFF.

### Indicateur du niveau de Charge\*\*

Avec la lampe éteinte, une seule pression sur le  active l'indicateur du niveau de charge de la batterie, et cela pendant trois secondes.

1. Faisceau large clignote: plus de 70%
2. Faisceau large et lumière Rouge clignotent alternativement: entre 30% et 70%
3. La lumière Rouge clignote : moins de 30%

NB: Avec la lumière allumée, si la lumière Rouge clignote automatiquement, cela indique que le niveau de la batterie est critique, prière de remplacer la batterie ou de mettre en charge la lampe le plus rapidement possible.

### Charger\*\*

1. Découvrir le port USB, puis insérer le port Micro-USB du câble de charge dans l'adaptateur de secteur USB.
2. Le témoin lumineux devient rouge quand le processus de charge commence.
3. Le témoin lumineux devient vert quand le processus de charge est complètement fini.
4. Enlever le câble de charge et remettre le capuchon sur le port USB.

\*\*NB: La fonction ne marche qu'avec des batteries Li-ion 18650.

## Protection Intelligente de Surchauffe

La lampe frontale va accumuler beaucoup de chaleur lorsqu'elle fonctionne à des puissances lumineuses importantes. Afin d'éviter une forte température sur la surface de la lampe.

1. Lorsque la lampe est en surchauffe à 65°C et au-dessus, la lampe va automatiquement ajuster la puissance lumineuse afin d'éviter à la lampe de surchauffer.
2. Quand la température redescend, la puissance lumineuse se remet dans l'intensité lumineuse précédente.
3. Pendant ce processus, si une pleine puissance est nécessaire, appuyer sur interrupteur une nouvelle fois.

## Caractéristiques des Piles

Type	Dimensions	Tension Nominale	Utilisation	
Séries Fenix ARB-L2	18650	3.7V	Recommandées	✓✓
Séries Fenix ARB-L18	18650	3.6V	Recommandées	✓✓
Pile Non-rechargeable (Lithium)	CR123A	3V	Utilisable	✓
Batterie Rechargeable (Li-ion)	16340	3.7V	Interdite	×
Batterie Rechargeable (Li-ion)	18650	3.7V	Prudence	!
Batterie Rechargeable (LiFePO4)	16340	3.2V	Interdite	×
Batterie Rechargeable (LiFePO4)	18650	3.2V	Utilisable	✓

Avertissement: Les batteries Li-ion 18650 sont des batteries puissantes qui doivent être traitées avec précaution et manipulées avec soin. Des batteries de qualité munies de circuit de protection de polarité réduisent le risque de combustion ou d'explosion mais les dommages des batteries ou de court-circuit restent à l'entière responsabilité de l'utilisateur.

## Usage et Maintenance

- ✗ Ne pas désassembler la partie scellée de la tête afin de ne pas endommager la lampe et d'annuler la garantie.
- ✗ Les batteries Li-ion Fenix d'excellente qualité sont vivement recommandées pour cette lampe à grande intensité.
- ✗ Le joint torique peut être usagé après une utilisation prolongée. Afin de maintenir l'étanchéité, remplacer le avec un neuf.

- ✗ Le nettoyage périodique des contacts des batteries permet d'améliorer les performances de la lampe frontale car des contacts sales peuvent amener la lampe frontale à vaciller, à s'allumer par intermittence ou à ne pas s'allumer pour les raisons suivantes:

Raison A: Les batteries doivent être remplacées.

Solution: Remplacer les batteries (en tenant bien compte des polarités).

Raison B: Les contacts sont sales.

Solution: Nettoyer les points de contact avec un coton tige imbibé d'alcool.

Si les recommandations ci-dessus ne fonctionnent pas, merci de prendre connaissance des conditions de garantie avant de contacter votre revendeur.

## Garantie du Produit

En cas de problème lors d'une utilisation normale, Fenix remplacera les produits défectueux sous 15 jours suivant l'achat et réparera sans frais dans les 5 ans suivant l'achat. (Batterie rechargeable 1 an). Si une réparation s'avère nécessaire au-delà des 5 ans qui suivent la date d'achat, nous facturerons les pièces défectueuses. Le montant total de la réparation sera en fonction du coût des pièces à remplacer.

## Enregistrement du Produit

Nous vous suggérons d'enregistrer votre produit sur le site officiel de Fenixlight Limited ([www.fenixlight.com](http://www.fenixlight.com)). Vous pourrez ainsi bénéficier d'une extension de garantie de six mois une fois votre enregistrement validé.

## Avertissement

La lampe frontale est un dispositif d'éclairage à haute intensité capable de causer des dommages aux yeux. Eviter de diriger directement la lumière dans les yeux de quelqu'un.

La lampe frontale va accumuler beaucoup de chaleur lorsqu'elle fonctionne longtemps en Turbo. Afin d'éviter de se blesser ne pas toucher la partie métallique de la tête de la lampe.

## FENIXLIGHT LIMITED

Tel: +86-755-29631163/83/93 Fax: +86-755-29631181

[www.fenixlight.com](http://www.fenixlight.com) E-mail: [info@fenixlight.com](mailto:info@fenixlight.com)

Address: 8/F, 2nd Building, DongFangMing Industrial Center, 33rd District, Bao'an, Shenzhen 518133, China





# Warranty Card 保修卡

Name/顾客姓名: \_\_\_\_\_ Tel/电话: \_\_\_\_\_

Email/邮箱地址: \_\_\_\_\_ Address/地址: \_\_\_\_\_

Product name/产品型号: \_\_\_\_\_ Serial number /产品序列号: \_\_\_\_\_

Purchase date/购买日期: \_\_\_\_\_ Month/月 \_\_\_\_\_ Date/日 \_\_\_\_\_ Year/年

Malfunction description/故障原因: \_\_\_\_\_

## PRODUCT WARRANTY

1. 15-day replacement: Fenix will replace identical or equal products with documented manufacturing defects within 15 days of purchase.
2. 5-year free repair: Fenix will repair a light free of charge within 5 years (non-detachable light: 2 years, rechargeable battery and other accessories: 1 year) of purchase if problems develop with normal use.
3. Lifetime maintenance: If repair is required after 5 years from the date of purchase, Fenix will charge for parts. The total repair fee is dictated by the cost of the replaced materials.
4. Extended warranty service: Extra 6-month warranty period is obtained once you have successfully registered on the official website for Fenixlight Limited ([www.fenixlight.com](http://www.fenixlight.com)), which only applies to flashlights, headlamps, bike lights and camping lanterns.

\*Please keep the warranty card in contacting the authorized distributors for after-sale maintenance, and the customer information is required to fill out if repair is needed.

## 保修条款

1. 15天包换: Fenix产品自售出之日起15天内, 在正常使用情况下, 出现产品质量问题, 客户可选择更换新品或修理服务。要求更换时, 所换产品应为返修产品同型号同规格的新品; 如同型号同规格的产品停止生产时, 则调换不低于原产品性能的同品牌产品;
2. 免费保修: Fenix灯具自售出之日起5年内(电池不可拆卸的灯具2年, 电池等配件1年), 在正常使用情况下, 出现产品质量问题, 享受免费维修服务;
3. 终身有限保修: 免费保修期外(含追加保修期), 维修费用以实际更换的材料为准, 不另收取人工费用;
4. 延保服务: 在Fenixlight Limited网站注册电子保修卡, 产品的免费保修期将延长6个月。此延保政策只适用于手电、头灯、自行车灯和营地灯产品。

\*本保修卡是顾客获得维修服务的明确凭证, 请妥善保管。当产品出现质量问题时, 请联系经销商处理, 如有维修需求, 请务必附上填写完整的保修卡。

## Garantie du Produit

1. Remplacement dans les 15 jours: Fenix remplacera les produits défectueux qui ont des défauts de fabrication avérés par un produit identique ou équivalent dans les 15 jours suivant l'achat.

2. 5-ans de réparation gratuite: Fenix réparera une lampe sans frais dans les 5 ans suivant l'achat (lampe non-détachable: 2 ans, batteries et autres accessoires: 1 an) en cas de problème lors d'une utilisation normale.

3. Maintenance à vie: Si une réparation s'avère nécessaire au-delà des 5 ans qui suivent la date d'achat, Fenix facturera les pièces défectueuses. Le montant total de la réparation sera en fonction du coût des pièces à remplacer.

4. Extension de garantie: Une extension de garantie de 6 mois est obtenue une fois que vous avez réussi à vous enregistrer sur le site internet officiel de Fenixlight Limited ([www.fenixlight.com](http://www.fenixlight.com)), ceci ne s'applique que pour les lampes torches, les lampes frontales, les lampes de vélo et les lampes de camping.

\*Prière de conserver la carte de garantie pour pouvoir contacter les revendeurs agréés pour le service après-vente, et les informations concernant le client doivent être dûment remplies si une réparation est nécessaire.

## FENIXLIGHT LIMITED

Tel: +86-755-29631163/83/93 Fax: +86-755-29631181 [www.fenixlight.com](http://www.fenixlight.com) E-mail: [info@fenixlight.com](mailto:info@fenixlight.com) Address: 8/F, 2nd Building, DongFangMing Industrial Center, 33rd District, Bao' an, Shenzhen 518133, China